LA FEDERACION OBRERA

Año V — **Santiago Septiembre 18 de 1914** — **Núm. 82**

La Junta Ejecutiva de la Gran Federacion Obrera de Chile,

DESDE ESTAS LÍNEAS ENVIA UN CORDIAL SALUDO A LOS *CONSEJOS FEDERALES* FEDERADOS Y ADMIRADORES AL TRAVEZ DEL PAIS, DESEÁMOSLE TODA CLASE DE FELICIDAD EN EL DIA DE NUESTRA EMANCIPACION POLITICA Y NUESTRO ANIVERSARIO SOCIAL.

Salud y Adelante

"LA FEDERACION OBRERA"

ORGANO DE LA GRAN FEDERACION OBRERA DE CHILE

Director

Carlos Rojas C.

Redacción

Amador Garrido J.
Prudencio Mena C.

Los dineros para el periódico, según acuerdo de la Junta deben ser remitidos al Tesorero de la Junta Ejecutiva que es el señor Amador Garrido J.

Dirección

Correo Núm, 2—Casilla 4565

ó San Alfonso 79.

SANTIAGO, 18 DE SEPTIEMBRE DE 1914

Al despertar la aurora del 18 de Setiembre nuestra Gran Federación Obrera cumple otro año de vida, siempre grande, siempre noble y con mayor fuerza para cobijar á sus hijos y á los que amasamos las riquezas.

Este año ha sido extraordinario los trabajos han superado en todo órden; inoficioso será entrar en pequeños detalles para darlos á conocer, pero sucintamente diremos que en todas las jornadas que hemos tenido nos ha correspondido un triunfo muy poco alhagador á nuestros deseos, en cambio hemos salvado la situación del momento.

Aun nos queda bastante por hacer y para poder llegar á su realizacion, necesitamos todos los esfuerzos aunados de las colectividades obreras.

Quién no sabe, ¡qué miéntras más sólida es la unión, superior son las victorias!

Nuestros Estatutos ordenan: «abrir una sección de seguro sobre la vida y accidentes del trabajo; fomentar el ahorro,—esto debe ser obligatorio con una cuota mínima de 20 centavos;—abrir una sección de préstamo cancelable dentro del mes; organizar cooperativa sobre todo artículo de primera necesidad y nos evitamos de la actual esplotación.»

La escuela, esta fuente de luz y saber que todo el mundo la ambiciona y nosotros que envidiamos á la Suiza no tenemos la valentía de imitarla ni primariamente. Ademas debemos tener, dicen nuestos Estatutos: un curso lineal industrial y para 1915. debemos aunarnos y hechar las bases de un curso al respecto que adquiriera las primeres nociones y en seguida solicitar del Director de la Escuela de Artes i Oficios abra una escuela nocturna de perfeccionamiento. A este respecto los miembros del Centro Obrero acordaron enviar una nota al señor Director.

La publicación periodística la tenemos y solo falta la ayuda de todas las personas amantes á esta obra para que su vida sea sólida. Por carecer de esta materia todo diario obrero peligra hasta que por fin muere.

Fomentar conferencias públicas y periódicas y en suma cuanto exista en bien de la cultura, ilustración i bienestar de la clase obrera.

Ya vereis compañeros, si tenemos bastantes por hacer.

Hoy nos corresponde como día de regocijo visitar las tumbas de nuestros compañeros caidos, ir á la casa de esos huerfanitos i dejar un pequeño óbolo. En la noche tendremos conferencias i fiestas; asistamos con la familia para dar ánimo i alegrar nuestra Federacion ¡Cuán feliz i contentos nos será retirarnos al conciderar que hemos cumplido ese hermoso deber!

Quieran aceptar los compañeros, nuestros calurosos desprendimientos de bondad por el entusiasmo i fúerza de voluntad que han tenido para ir engrosando esta corporación; que hoi desde Huasco a Valdivia se estiende i mañana talves de un estremo a otro del país.

¡Loor! por esos luchadores infatigables han sabido cumplir con su palabra; noble ejemplo que debemos imitar i dejarlo como herencia a nuestros hijos que nos romplasaran en el futtro.

Union i fraternidad: es el lema que debemos seguir.

MIS IDEAS

Al aparecer de nuevo nuestra hoja, aparecen también nuevas ideas.

Mis aspiraciones las hago solidarias a las de todos los federados de Santiago.

No descansaré en esta campaña hasta no ver principiadas estas dos obras.

Nuestra casa hospitalaria montada al estilo moderno, anchos salones llenos de luz y aire donde podamos todos quedar cómodamente.

Ahí nadie se quejará que no pudo asistir porque el salón es pequeño e incómodo, por hoy lo acepto

Cuando nos hemos reunido en el Teatro Politeama, he visto una asistencia enorme lo que me convence que los lazos de unión cada día se multiplican.

Debemos empezar pronto esta obra, adquirir fondo aun que nos privemos más que lo que por fuerza hacemos hoy.

La otra casa es la eterna, esa donde se descansa eternamente, si debemos estar junto en este mundo, mayor razón hay para estarlo hallá donde no hay opinión que nos divida, ni envidia que nos destruya,

Miremos los otros consejos que ya empezaron sus hogares, Valparaíso, Llay Llay, Talca y otros que por el momento no recuerdo.

¿Qué esperamos?

¿Quién nos detiene?

El tiempo es oro, empecemos nuestra obra que no faltarán quienes la terminen.

¿Es posible que tengamos dispersos a estos compañeros que lucharon a nuestro lado? Me descubro y rindo homenaje a los caídos en este dia de nuestro aniversario.

Todos estos compañeros empezaron la historia de nuestra Federación; apóstoles de la doctrina social, ellos son:

Manuel Olivares, Manuel Carrasco, José O. Martínez, Gregorio Jiménez, Sebastián Salazar, Antonio Orellana, Ramón N. Naranjo., José L. Lagos, Tomás Riveros, Pablo Hauvit, Pedro 2º Gutiérrez, Pedro N. Abarca, Samuel Navarro, Ismael Jerez, Teodoro Tapia, José L. Calvo, Joaquín Maqueira, Zenón Améstica, Abrahám Olea y otros que por el momento olvido.

Quiero verlos a todos en un solo hogar, trabajando por el pabellón de nuestra Federación Obrera.

AMADOR GARRIDO J.

¡EN GUARDIA!..

Otra vez los intereses de los obreros se ven amenazados por la cruel injusticia de aquellos que no sienten sobre el corazón la aguda zaeta de la miseria.

Otra vez los dirigentes de nuestra tierra tratan de aniquilar con sus absurdas imposiciones al abnegado trabajador, que honradamente percibe un miserable jornal á cambio de su desgaste físico y moral.

¡En guardia!...¡Es el grito unánime que resuena de norte á sur de la República, ante la amenaza de disminución de sueldos en el personal de obreros de las maestranzas. Y con qué pretexto!... La economía, economía con los obreros que ni siquiera están debidamente remunerados, ¡mientras se derrocha en asuntos sin importancia el dinero á manos llenas, y en qué circunstancias! cuando el proletariado es el que recibe el azote más atroz de la crísis económica ocasionada por la guerra europea, y de la cual se valen los capitalistas para aumentar á precios exhorbitantes los artículos de consumo.

¡En guardia, compañeros, uníos para defender con altura de miras, como la circunstancia lo exige, nuestros salarios á punto de cercenarse considerablemente y sin causa razonable.

Este órgano de publicidad, en receso algún tiempo por la desidia de nosotros mismos, viene á servirnos de nuevo de portavoz de nuestras ideas y aspiraciones, que como son claras y justas, triunfarán si las sabemos manejar con firmeza, con cautela y sin violencias de ningún género; que triunfe sólo la razón que nos asiste, que es bastante poderosa para oponerla á las fútiles argumentaciones con que pretenden convencernos No dejeis que el periódico sucumba, porque él nos servirá como siempre de intermediario entre nosotros y la opinión pública, que nos juzgará sin ambajes ni rodeos.

PEPE OGE

CARTA ABIERTA

Compañero: Director.

La ingratitud que es nuestra compañera de cabecera no ha impedido que protejamos á la víctima que no se dejó retratar Eleuterio Arce, vice-presidente de nuestra sociedad.

Este compañero inválido en acto del servicio i padre de pequeños hijos hoi no tiene un pan que dar a esos inocentes.

¿Acaso nosotros no podemos hacer un esfuerzo i protejerlo?

¡Socorramos a estos pobres que talvez en este momento lloran su destino!

El compañero Presidente Santiago Ramírez recibirá el dinero ó especie que se deseen mandar.

El dia de sesión en nuestro local se atiende á todas las personas.

PALANQUERO.

Sr. Director Presente

Rogamos á Ud. se sirva dar hospitalidad á la presente.

Por razones que ignoramos todavía, no podemos obtener el pequeño aumento á nuestro jornal escaso.

Nosotros creemos, si Ud. nos ayuda en nuestra campaña, que es como toda de justicia, no tener frases de agradecimientos que dirigirle.

El gremio de fogoneros que tanto trabaja es uno de los más desamparados, ni se nos toma en cuenta que tenemos derecho á la vida.

Ojalá estas líneas lleguen á la presencia de nuestros gobernantes y se hagan eco de nuestra petición.

VARIOS FOGONEROS.

(Rogamos la reproducción en todos los diarios).

CRONICA

Caja de reserva

Proyecto sobre la formación de la Caja de Reserva de Protección Mutua de Obreros Ferrocarrileros.

1.° Todos los obreros en general de la Maestranza de Santiago, deben contribuir con la suma de un peso por quincena, hasta que se normalice la situación crítica porque atraviesa el país.

2.° Todo obrero que no cumpla con el compromiso anterior no será atendido en ninguna forma por el comité y quedará completamente abandonado sin protección.

3.° El 15 por ciento de los fondos erogados serán para gastos de secretaría y mantener en estrechas relaciones con todos los comités formados á través de la República dentro de los obreros ferrocarrileros.

4.° El 85 por ciento irán á un banco y en caso de tener que hacer uso de ellos, se invertirán en artículos de primera necesidad y serán destinados entre los cotizantes.

P. D. Este proyecto se aceptó en asamblea general celebrada el Domingo 6 de Setiembre en el Teatro Politeama y pasó á comisión de estudio.

Conferencias

El Consejo de Santiago cumpliendo con nuestros estatutos nombró una comisión de conferencia en este último semestre y se han realizado tres con un excelente programa y con una concurrencia numerosísima.

La primera conferencia la dió el abogado señor Moisés Poblete Troncoso; la segunda el abogado señor Pedro Ortiz y la tercera el estudiante federado Carlos A. Martínez y versó sobre «Los efectos de la guerra en la clase obrera». La próxima estará á cargo del conocido obrero Cuetfé Avendaño, con un tema educativo.

Digno de imitar

Las siguientes erogaciones han sido donadas para el sostenimiento de nuestra hoja periodística:

El Consejo de San Fernando obsequió la cantidad de 20 pesos para nuestro periódico.

El Consejo de Curicó, imitó este ejemplo, envió 7 pesos.

En una asamblea en el Consejo de Santiago se erogó 10 pesos.

Total 37 pesos.

Llegue á estos generosos compañeros nuestros sinceros agradecimientos por su patriótico desprendimiento, en bien de nuestro órgano oficial.

En el próximo daremos á luz el balance correspondiente á este número, por experiencia y para que los compañeros se penetren de nuestra marcha y la vida no sea lánguida.

Nuestras ideas que tenemos es el propósito de hacerlo semanal, si los Consejos nos prestan su cooperación.

Domicilio de la Sociedad Carrilana en Santiago:

Junta Ejecutiva, San Alfonso 79

Consejo de Santiago, San Alfonso 79

Centro Obrero F. C. de Chile San Alfonso 71.

Santiago Watt, de Maquinistas y Fogoneros, Gay.

Unión Gremial. San Alfonso 71.

Pongámonos de acuerdo!

Menos palabras y más hecho es lo del momento

Hay necesidad para estudiar el actual problema, ayudar todos con lo que se pueda: en todas partes se debe fundar comité de defensa o unirse al más cercano ahorro en prevenir, cancelar las cuotas i con entusiasmo secundar a los compañeros que presiden es nuestro deber.

Ha hora, como Santiago está a la puertas de los hombres de Gobierno por lógica le corresponde ser el asiento del comité general, de consiguiente todos los comités nombrarán un delegado y este cuerpo tendrá la voz general de todos los obreros.

No olvidemos que se necesita dinero; porque sin esto no se mueve una paja.

Con una cuota prudente se salva esta situación.

Es una cosa sencilla y de fácil solución.

El comité que hay aquí en Santiago es local y general y no puede hacer tanto, yo creo que hay necesidad de hacer algo que subsane esto.

Es materia de acuerdo i pronunciarse al respecto.

C.

El Escalafón

Parece que esto fué un sueño, no me doy cuenta que nos sucede.

Se nombró un compañero por sección y todo quedó terminado

La verdad que somos bien perezosos parece que fuéramos descendiente de los Irgelistas estamos esperando que todos nos de hecho a cualquier precio.

Para mis conceptos debemos pedir esto con relación a nuestros puestos.

Recomendación

Hacemos presente que todas las actas atrasadas de la Junta Ejecutiva, las daremos á publicidad

Por lo tanto recomendamos guardar los los periódicos

Es obligación comprar dos números y buscarse lectores.

Recomendamos lectura

Leer pero sin apasionarse de lo que los autores escriben, se debe leer toda clase de obra, no se debe tener privilegios, formar pequeñas bibliotecas en los barrios y enseñar muy en especial á los chicos que son los de mañana, es nuestro deber.

El familiarizarse en la plaza también es muy útil, no sólo del pan se vive, cuando se escribe lo que se piensa parece que se descansa.

El ahorro como compañero es tan útil como la virtud más excelsa, por lo tanto, quien no es previsor en su vejez paga la falta cometida en la loca juventud.

El hombre perseverante, el que ahorra muy pronto se independiza de la esclavitud y cuando un pueblo tiene estos buenos hábitos es el más feliz del planeta.

El único remedio más eficáz que hoy se conoce para combatir la taberna, es no ir á ella, eso del cierre y demás órdenes es para darle una vida sólida.

A los Consejos, corporaciones gremiales y obreros en general

Pedimos disculpas por la poca cortesía que hemos tenido para solicitar de vosotros [illegible] todo lo que útil poseeis, tendiva dar á luz nuestra hoja, esto es la urgente y como sabeis que tenemos en estos días abundancia de trabajo con relación á los últimos acontecimientos habidos, no creais que hemos sido egoistas para no avisar á tiempo, nuestras puertas están abiertas para todo el mundo que desee cooperar á las organizaciones' les rogamos nos envien sus extractos (lo más suscinto posible) de actas y todo lo nuevo que poseen en bien de sus asociados, esto es útil á otra sociedad, y anvíad el nombre de sus domicilios para que abran relaciones las corporaciones de uno á otro confin, los obreros no tenemos fronteras, la paz y confraternidad es nuestro lema.

Crisis obrera

La actual situación porque atraviesa el país repercute entre nosotros los obreros, por lo tanto, el Comité, el Consejo de Santiago, y la Junta Ejecutiva aprobó que la Oficina del Trabajo instalará en nuestro salón una sub comisión para la oferta de obrero desocupado. La Junta Ejecutiva en sesión del 23 del pasado recomendó á todos los Consejos faciliten sus salones para establecer estas oficinas y queda de manifiesto que es el principio de la formación de estas oficinas donde se puede presentar á ofrecer su trabajo los obreros y donde con seguridad el industrial, agriculor, etc., etc., encontrará obrero.

Nosotros recomendamos á todos los Consejos den impulso á estas Bolsas de Trabajo que existen ya en todos los países, y al mismo tiempo nace también la categoría de los obreros y el salario mínimum, problema tan sencillo pero que no se ha podido comprender hasta hoy, precisamente por no existir una base, ó sea el funcionamiento de la Oficina General del Trabajo.

Sorteo

Existe un antiguo sorteo en la Junta Ejecutiva, de cuyo producto una parte será á beneficio del periódico.

La Comisión de prensa acordó efectuarlo en la primera quincena de Diciembre.

Demás estará rogar á los compañeros que hagan la más viva propaganda para llevar á efecto el sorteo.

Pronto irán los talonarios á todos los Consejos, y como pocos son los números que faltan por tomar más rápida será su realización.

Suiza

Dicen que en ciertos cantones, todos los que se inscriben, ricos y pobres son elegidos por cuenta del Gobierno y aquí sólo los discursos no pagan impuesto.

Otro factor

Si bien es cierto que hay que empezar por algo, no olvidemos que también debemos tomar muy en cuenta este otro factor.

Hace tiempo se hizo una campaña para tener unas dos salas especiales en un hospital cercano

Si todas las sociedades carrilanas se ponen de acuerdo y se hace una campaña hasta obtenerla como Valparaiso, Talca y Concepción, hemos realizado un hermoso trabajo.

En la convención de la Sociedad de Maquinistas y Fogoneros Santiago Watt, se aprobó una moción al respecto y con anterioridad se ha pedido, lo que falta hoy es unirse todos los contingentes y emprender esta obra de gran necesidad.

Justicia

Encontró aceptable la idea el señor Director, de que todos los porteros fueran los compañeros que son inválidos, para reemplazar á los actuales, llenos de vida.

Muy bien.

No olvidemos

Los compañeros separados de la casa de Maquinas Norte, son 46 y de la Maestranza de la segunda, son otros tantos. Hay necesidad de que hagamos un sacrificio y les demos dinero para que les den un pedazo de pan á sus hijos; es una vergüenza hacer esta publicación pero el egoismo actual lo exige. Todo el dinero para esta obra lo recibe el tesorero del Comité Pro Defensa Obrera Carrilana.

Buena obra

El señor Director General espera la clausura del Congreso para empezar á encender la tea de la discordia entre los obreros.

Excelente.

Al revés

En otro tiempo, por razones de justicia, se han levantado los obreros y hoy los patrones han sido los huelguistas sitiando por el hambre á sus obreros.

¿No sería prudente hacerle una reparación al taller y á las máquinas para que estén listas?

Muy bien

De fuente autorizada sabemos que los obreros no permitirán que les cercenen sus escasos jornales.

No se debe olvidar lo dicho por el diputado Cox Mendez.

«Esos obreros ganan muy poco y no se les debe quitar un solo centavo, esto sería un crimen».

CUPON

Compañero

Director Presente.

Recibí conforme paquete diario, con fecha ..... de ..... envié giro, para el próximo número. Mandeme.....

..... de 191

Saluda a Ud.

Presidente

P. D. La Dirección ruega encarecidamente á los compañeros presidentes, nos envien este cupón á la brevedad posible para saber la cantidad de diarios que podemos mandar, en caso contrario se suspenderá el envío.

Hacemos estos recuerdos para que la jefatura la tome en cuenta y evitar nubarrones en nuestras filas.

Alerta

La difícil situación actual aconseja á los obreros que aún trabajan, supriman algunos gastos extra y se aprovisionen de artículos de primera necesidad.

Gordo

Desde que los obreros se organizaron se han presentado periódicamente mociones, manifiestos, etc., etc., al Gobierno, todas han ido al estudio.

Llegó la crísis, el pueblo se muere de hambre, las máquinas estallan y otras cantidades de catástrofes. Las del «Teniente», por ejemplo, y las leyes brillan por su ausencia.

Como no tenemos quein se haga solidarios nuestra desgracia, porque á nadie le importa la miseria de nadie, llenemos las filas sociales y así mataremos este despotismo.

Valla formidable

Las autoridades con toda valentía, ordenaron el cierre de cantinas, éstos con igual furor desobedecieron.

¿En qué quedamos, se cierran ó se espera que el pueblo muera todo por los efectos del alcohol?

Orfeon municipal

Hacemos traslado á quien corresponda que existen una infinidad de orfeones, jamás se ven los músicos, pero se siente el trinar de chauchas donde se entrega el bolsillo del proletario.

Congreso Local

No se olviden de nosotros señores: pocas palabras y más hechos.

Deseamos ferias libres, construcción de baños en los conventillos, talleres, etc., seguridad en los andamios, protección á las instituciones que mantengan escuelas para obreros, legislación ni reglamentación en el jornal de los obreros, formar escalafón, solicitar de la Tracción Eléctrica prolongue sus líneas á los barrios obreros, dispensarios en los locales de las sociedades obreras.

Resumen: aseo general en los barrios obreros, luz y entretenimientos para nuestras familias.

Sr. alcalde

La gran Avenida Mapocho ¿piensa usted hacerle arreglos? ese canal es un cementerio y sus conventillos son los focos de cuánta epidemia existe, como no hay luz no se ve la policía y los cacos hacen su Agosto.

Apremia

El saber cuándo se van á arreglar el equipo. Los obreros tenemos hambre de trabajar y nuestro estómago siente lo mismo.

A última hora

A llegado a nuestra redacción que el federado de Valparaíso Benjamin Rojas Contreras, luchador conocido, está recluído en la sección de detenidos de ese puerto por conato de incendio.

Sabemos que le han robado y lo han dejado en la miseria, manos criminales que empañan una vida que es de todo y trabaja por sus iguales.

Nosotros deseamos tranquilidad á su atribulada familia y tino a los compañeros que ven a su entusiasta camarada víctima de una injusticia.

Otro óbolo

Los obreros de los talleres de torno y herrería de la Maestranza de Santiago, sabedores que nuestro diario está en prensa contribuyeron con la cantidad de 12 pesos.

Gracias y propaganda a nuestro defensor, no hay que abandonarlo.

Atención

Llamamos la atención leer a las personas que se interesen por la vida de Franklin que publicamo en la cuarta página; se hará un folleto al respecto de dicha obra.

Compañeros

Los avisos de las cooperativas contra nuestra voluntad se suprimieron, hay tanto trabajo!

Perdónesenos por ahora.

A la Federación Obrera de Chile

En el aniversario de su fundacion

¡Salve noble Institución! Salud hermanos!
que luchais por la luz del pensamiento!
¡Adelante campeones de la idea!
¡El triunfo más brillante ha de ser vuestro!
Seguid luchando esforzados paladines
sin temer á los *"perros del amo"*
que aunque á veces son muchos, sólo ladran
y no debe inquietaros sus ladridos.
Marchad siempre adelante por la senda
del *Trabajo*, del *Bien*, de la *Verdad*;
una Aurora de sol os acaricia
y os ofrende su amor *"La Libertad"*

FRAY PIMIENTO.

Santiago, IX 1914.

La sombra del asesino

En el fragor de la batalla, entre el chocar estruendoso de los aceros y el disparo incesante de los cañones se alza imponentemente trájica la figura odiosa del mayor criminal del siglo XX.

Es Guillermo II, el Kaiser. Es el soberbio soberano aleman que por satisfacer sus anhelos de conquista, sus caprichos imperiales, ha lanzado á millones de hombres: jóvenes, ancianos, esposos, padres, novios, en busca de la muerte ó para hacer derramar la sangre de sus hermanos á quienes quizás liguen vínculos de amistad eslabones de cariño

Los ha lanzado al campo de batalla, sediento de sangre y deslumbrado por la gloria de sus antepasados.

Con ese gesto despótico de su temperamento subyugador, dominativo, no ha titubeado en sacrificar miles de vidas, no ha excatimado su fogacidad para arrancar brazos al trabajo, para tronchar ilusiones, para despedazar idilios.

Ha sido sordo ante la súplica humanamente dolorosa de la madre anciana; enferma, empobrecida que le manda piedad para su hijo.

Ha sido terco para el esposo que empleando sus enerjías en el trabajo, pedía compasión para su familia, para su mujer y sus hijos.

Ha sido indiferente para la novia llorosa y afijida que no tendrá consuelo porque su única ilusión, su mejor cariño, lo llevaban léjos, quizás para no volver nunca, para morir talvez enviándole a la distancia muchos besos.

***

Ha sido sordo, terco, indiferente.
Ha tronchado muchas almas.
Ha sacrificado millones de vidas,
Por eso es criminal! Por eso es asesino.

***

Mañana, cuando Berlín esa ciudad de luto, sea despertada por el lúgubre tañir de las campanas y el melancólico redoble del tambor, acudirá presurosa á ver pasar esa caravana inmensamente triste de los patriotas muertos, y de las madres que han agonizado desesperadas pidiendo un pan para sus hijos.

Observarán pasar ese desfile lúgubremente heroico, de los padres que han perecido luchando con el hambre, y de las novias, blancas ofelias, pálidas Margaritas, que han bajado a la tumba en busca del reposo cerca, muy junto, del amado á quien una bala traidora lo arrebató para siempre.

***

Sin embargo, no pasará mucho tiempo sin que esa ciudad sea sorprendida por el paso ballisioso de un cortejo real. Las bandas militares haran oir sus mas lúgubres canciones y el pueblo, reprimiendo o un gesto de horror y de desprecio verá pasar al Kaiser en un ataud, digno encierro de sus criminales designios.

Todos se asomarán curiosos no sabiendo la verdad de la noticia. Pero pronto, muy pronto correra de boca en boca la jubilosa nueva de que el Kaiser se ha suicidado.

Y en verdad, ese déspota tirano, aguijoneado eternamente por el recuerdo siniestro de las víctimas que ha muerto, mordisqueado sinceramente su conciencia por la visión horrible de los millones de hombres que han sucumbido peleando por su honor y su bandera, en verdad, que tendrá el mejor gestos de nobleza empuñando valeroso el revólver y despedazandose el corazón.

***

Todo es desolación! Todo miseria! Berlin la ciudad negra dormira apaciblemente.

Y allá en el Cementerio en las noches oscuras, al graznar quizás algún cuervo, la sombra siniestra del Emperador asesino, saldra de su tumba, y con la altivez del genio germánico se paseará arrepentido por sobre los sepúlcros de los millones de seres que duermen tranquilos el helado sueño de la muerte bajo la loza solitaria.

***

"Emperador! has sido criminal; has sido asesino"

Por eso, Te odio, te desprecio de maldigo.

FRAY PIMIENTA

Stgo. IX 1914.

CUENTA DE LOS DELEGADOS

ANTE LA JUNTA EJECUTIVA POR EL CONSEJO DE VALPARAISO

Santiago, 12 Setiembre de 1914.

Compañero Presidente del Consejo de Valparaíso:

Salud.

Sucintamente daremos una reseña de nuestra labor ante La Junta Ejecutiva.

En sesion del 25 de Nbre 13 se aprueban los poderes de 5 delegados: Goycolea, Cornejo, Gorguett, Prado y Tapia

El 2 de Diciembre elección de Mesa y comisiones: Goycolea, Vice; Gorguett, Tesorero; Cornejo, Archivero

Por haber faltado a 5 sesiones, Prado y Tapia caducaron.

El 1.o de Febrero se aprueban los poderes de los compañeros Toffanari y Rojas C.

El 5 de Abril se va á la Dirección á pedir feriado para el 1.o de Mayo! en esa comisión va el compañero Cornejo, Vice.

El 12 de Mayo, acompaña la Comisión de esa a la casa del presidente honorario para tratar del bien raiz.

El 12 de Abril se aprueba la idea de enseñar en un partido histórico la vida Obrera Carrilana y se designa á Rojas C. (autor de la idea).

No se hizo por escasés de tiempo.

El 11 de Mayo C. Rojas Contreras, Director de Prensa.

El 5 asumió, Cornejo, Presidente.

El 9 de Agosto Tofanari delegado á nombre de La Junta Ejecutiva al Comité Pró Defensa Obrera Carrilana.

Sesiones Extraordinarias

1.o de Mara, Cornejo; se elige Vice Toffanari, Secretario.

Se crea una comisión de Terna para presentar delegdos á la Junta. Cornejo, Goycolea forman parte de ella.

La comisión es de 3 miembros: y se aprueba el otro proyecto de acuerdo del compañero Rojas C. de crear una comisión de recepción (ambos proyectos del mismo autor).

Renuncia

Del Vice, Goycolea y Cornejo, este para aceptar la presidencia.

De Tesorero y delegado, Gorguett.

De Secretario, Toffanari.

La asistencia de los delegados á sesiones ha sido más que regular.

Bendición del Estandarte de La Junta Ejecutiva.

El Consejo de Santiago nos invitó á bendecir el Estandarte a la Iglesia.

El compañero Rojas Contreras en unión del delegado por Valdivia, Cárlos A. Martínez lo combatieron por ir contra los Estatutos y por que se herían doctrinas agenas, lo que se obtuvo; igualmente rechazaron invitación al Congreso Obrero porque perdió el prestigio y se acordó hacer pública por la prensa este acuerdo.

El compañero Rojas C toma parte en la idea de ir á ofrecer á la Oficina del Trabajo nuestro salón y nace La Sub-Comisión (ojalá esto naciera a la vida).

Consideramos que nuestra labor ha sido modesta por lo tanto creemos que vosotros teneis amplio derecho para juzgar esta reseña.

Agradeciendo la confianza que se nos otorgó y que tan torpemente damos cuenta nos queda la convicción sana é íntima de haber cumplido sinceramente con nuestro deber.

Haciendo votos fervientes por el engrandecimiento de esa corporación permítasenos que nos hagamos solidarios á la fraternidad y entusiasmo con que engrandecen á ese Consejo.

Ofreciéndonos Aftmos. S.S.S.

ISMAEL GOYCOLEA.—ENRIQUE CORNEJO.—JULIO TOFFARINI.—CARLOS ROJAS CONTRERAS.

P. D.—El compañero Cornejo era nuestro secretario de delegación.

Reseña de la Memoria

QUE PRESENTARA EL PRESIDENTE DE LA JUNTA EJECUTIVA EL COMPAÑERO ENRIQUE CORNEJO.

La presente es una parte de la enorme labor sobre el movimiento económico social obrero, ferrocarrilero.

De todos nosotros depende nuestro propio triunfo, todos los obreros deben ingresar á nuestra Federación, no hay que fijarse en pequeñeces, todos debemos ser un sólo hombre hoy y siempre já las filas!

Ya contamos con 20 consejos dentro del pais, desde Chañaral a Valdivia y con un número de afiliados cerca de 6 mil compañeros

Nuestro lema es: ¡Unión! (siempre, ¡Unión! Enerjía, Fraternidad y Propaganda.

I

Voy á dar una breve reseña como se han desarrollado los trabajos desde el principio de la separación de los compañeros de Valparaíso hasta este momento.

Las conferencias con el señor Ministro: con el Sr Director, los desfiles al Congreso, é invitación á los señores Diputados.

Cuando efectuamos la primera asamblea asisten los señores Diputados Arancibia Lazo, Cárdena, Concha, Cox Mendez nuestro presidente honorario Sr. Pablo Marín Pinuer, los presidentes de diferentes Consejos del país y de sociedades obreras, representantes de la prensa y un gran número de asambleistas

De improviso nos llega una comisión del Consejo de Valparaíso, compuesta del Vice, compañero Montenegro y Luis A. González. Grande fué nuestra sorpresa y muy en especial á los miembros de La Junta, el no poder reunir á sus delegados para oir las cuentas que nos traían los compañeros.

(Continuará)

Consejo de Santiago

Habiendo dejado de existir nuestro compañero Federado Abraham Olea corresponde cancelar la cuota mortuoria N.o 21

EL TESORERO

MEMORIA

LEIDA POR EL PRESIDENTE DEL CONSEJO FEDERAL DE SANTIAGO EL 12 DE SEPTIEMBRE DE 1914, ANTE LA ASAMBLEA DE FEDERADOS.

Esta memoria comprende el período de 1913-1914.

Señores Federados:

Si algo hay en la vida, que inunda el corazón del hombre de una satisfacción profunda, es indudablemente cuando en algo puede ser útil á sus semejantes; cuando un grupo de hombres le dice a un individuo: a Ud. lo necesitamos en esta tarea y le confiamos ésta o aquella responsabilidad, es porque se desea experimentar hasta donde puede llevar la dignidad de los que lo nombran y si es acaso capaz de enmendar un desperfecto, de corregir un error, de crear algo nuevo y finalmente de desempeñar siempre con honor la alta misión que se le encomienda.

Todo esto lo fué para mí hondamente sentido cuando, afrontando una responsabilidad superior a mis fuerzas y a mis aptitudes, fui nombrado por mis consocios de Asamblea primero y mis compañeros de Directorio después, para desempeñar el honroso puesto de consejero, y luego la misión más importante de mi vida: presidir esta querida institución, simpático hogar de todos los elementos de trabajo y que ya se siente animado por el calor de las grandes aspiraciones de pregreso y bienestar social.

La poca práctica que he podido recoger en el campo de la sociabilidad obrera, no me ha sido suficiente para desarrollar una labor más intensa, más progresista, que esté de acuerdo con nuestras necesidades del presente y que permita a nuestra Sociedad desarrollar también, toda su velocidad de grandeza dentro de su hermoso itinerario que tiene establecido.

Acepté, señores federados, este delicadísimo cargo, no para figurar en el puesto de honor cuya pretensión jamás ha sido mía, sino para demostrar que siempre estamos en el puesto del trabajo.

Como esta es tal vez la primera memoria presentada por un Directorio que ha enterado el período de un año sin interrupción y de cuya circunstancia yo me honro, séame permitido, señores consocios, abrir un ligero paréntisis, antes de daros cuenta de la labor del Directorio, para establecer aquí, cuales fueron los primeros tiempos de nuestra Sociedad.

Hace apenas cinco años, por estos mismos días, se fundó en esta capital una entidad social que por el número de asociados que la componían y las pruebas de civismo que ellos habían demostrado, no cabe duda, esta colectividad debía librar grandes luchas en el futuro en bien del proletariado chileno y para esto debía también abandonar la limitada línea acción de nuestras primeras colectividades obreras y entrar de lleno a la lucha ardua, abarcando todo lo que significa mejoramiento de las clases trabajadoras y poder así figurar en el concierto de las sociedades modernas.

Aquí surgió entonces la «Gran Federación Obrera de Chile», cuyo nombre es hoy conocido y admirado por hombres del Gobierno, particulares y obreros por su acción benéfica que en cualquier parte del territorio nacional ejerce en defensa de los intereses de la clase trabajadora.

Por desgracia nuestro Consejo Federal, no ha podido conquistarse el lugar que está llamado a ocupar. Desde sus comienzos ha sido so metido a dura prueba, rudos golpes ha tenido que experimentar y muchos obstáculos que vencer para llegar a un estado de desarrollo en que su organismo tantas veces debilitado no corra el riesgo de sucumbir.

Debilidades de algunos compañeros, caprichos infundados de otros, poco conocimiento de como se triunfa en las luchas sociales y falta de carácter de los más, hizo que se mantuviera en una prolongada agonía el ser de esta grande y útil Sociedad.

Al decir esto no lo hago en son de cargos para nadie porque bien comprendo que son defectos propios de la humanidad, errores de los hombres y que yo también pude haber incurrido mucho en mi actuación como Presidente, porque de ellos no se libran ni las más altas inteligencias ni los caracteres más bien templados, con mayor razón mi persona muy inferior en méritos a todos mis compañeros que han pasado por la presidencia.

Hoy por suerte, todo se harmoniza y se entrelaza, la concordia vuelve a sus primeros tiempos y ella se apodera de los obreros que vivían distanciados por antiguas divergencias, para hacer os sentir los mismos ideales de progreso que la civilización exige y que en lo sucesivo no haya nada que los divida de manera que las desgracias pasadas, como también los triunfos han de ser comunes

La Gran Federación Obrera de Chile ha seguido brotando a lo largo del territorio nacional, como una enredadera colosal que tiende a unir con sus potentes redes a todo el elemento trabajador de la República.

Esto indica que los obreros van teniendo una alta concepción de lo que puede ser nuestra Sociedad en el futuro, nos corresponde entonces a nosotros que estamos en la capital, darle mayor número de compañeros para que así tenga una base sólida donde pueda levantar sin temor de derrumbarse el hermoso edificio social.

He creído oportuno hacer la galería de presidentes que han dirigido nuestra Sociedad desde su fundación hasta el presente

El señor Manuel Araya, actuó desde Octubre de 1909 hasta Enero de 1910. Desde esta fecha, hasta Noviembre del mismo año el señor Eduardo Gentoso.

Desde Enero de 1911 hasta Febrero de 1912, el señor Octavio Vera Fernández desde Marzo de 1912 hasta Septiembre de 1913, el señor Arturo González y desde esa fecha hasta hoy el que habla.

He querido hacer esta pequeña reseña para que pase a la historia de nuestra Sociedad y los directores venideros tengan, apesar de la distancia de los años, datos más o menos precisos de lo que fué el Consejo de Santiago en sus primeros cinco años de vida.

II

Entro ahora a cumplir un mandato que es para mí altamente honroso, el de daros cuenta, señores federados de la labor que ha podido realizar vuestro Directorio durante el período de 1913 a 1914.

Yo les ruego a mis consocios presten atención a esta parte de la memoria para que podais apreciar mejor cual ha sido el trabajo del Consejo, si sus miembros han faltado a sus deberes sociales o si el Presidente no ha correspondido a la confianza en él depositada.

Los puntos a que estará sujeta la memoria serán

a) De las reuniones generales.
b) De los socios fallecidos.
c) Federados atendidos por la Sociedad.
d) Socios incorporados durante el año.
e) Veladas y conferencias.
f) Campañas emprendidas por la institución.
g) Implantación de la Cooperativa.

a) Reuniones de Directorio y asambleas generales

Se han celebrado durante la administración que termina sus funciones veintidos sesiones de Directorio, siete asambleas generales ordinarias y cinco extraordinarias.

Tanto en las sesiones de Directorio como en las juntas generales se han tomado muy importantes acuerdos tendientes al mejoramiento de nuestra Sociedad en todo sentido.

Figura entre los acuerdos de importancia, la adquisición de una máquina de escribir y que encerrasse dentro de los límites de la sociedad que representan ó esperar que se le otorgué poder expreso cuando las fuerzas de las circunstancias obliga á traspasar estos límites y tomarse la defensa de todos.

Esto seria mezquino é impropio para individuos que abrigan en su cerebro ideas altruistas y que realmente están dispuestos á ayudar á sus semejantes en las circustancias más difíciles de la vida.

Por esta causa nuestra institución se ha podido conquistar cierto presigio dentro del elemento ferrocarrilero, y hemos conseguido que su nombre sea hoy bastante conocido en el campo de la sociabilidad obrera de la capital.

Lo que resta ahora, es ir amoldando poco á poco nuestro mecanismo social á todas las exigencias de la vida moderna, porque el sistema de las sociedades mutualistas antiguas no corresponde á las necesidades de la vida presente, ni á las aspiraciones que los obreros de hoy necesitan desarrollar dentro de sus respectivas colectividades.

Corresponde pues, al Directorio venidero, como un deber primordial el de trabajar enérgicamente por hacer alcanzar á nuestra sociedad un completo estado de perfeccionamiento y estabilidad que nosotros no hemos podido hacer gran cosa, hasta llegar si es posible á que nuestros consocios nada les falte y nada tengamos que desear dentro de nuestra venerada institución.

h) Implantación de nuestra cooperativa

Una de las más grandes aspiraciones de nuestro Directorio, ha sido sin duda la de implantar una cooperativa de artículos de consumo de propiedad de nuestros asociados y amparada al abrigo de nuestra sociedad

Esta noble idea tuvo su origen en la administración pasada, de la cual fué presidente mi estimado amigo señor Arturo González, quién le dedicó muchos esfuerzos, pero no tuvo la satisfacción de ver su obra terminada.

Nuestro Consejo, penetrado de la mayor importancia pe esta aspiración, se hizo cargo de ella desde el primer momento y poniendo en juego todas nuestras energías hemos podido al fin realizar, aunque en forma muy pequeña, el grande anhelo de los directores de los dos últimos períodos.

Mucho nos ha costado vencer la natural indiferencia y la desconfianza de nuestros consocios por esta clase de cooperativas y esto se explica, en que sus beneficios y resultados alagadores son poco conocidos todavía entre nosotros.

Por otra parte se explica también este defecto que entre los obreros cuesta un mundo poder hacer algo práctico y cuesta dos mundos que se reconozca y que se preste apoyo y cooperación a las obras iniciadas en bien general y sin lo cual el mejor de los propósitos y las intenciones más puras, tendrán irremediablemente que morir ahogadas por las olas de la indiferencia y falta de cooperación, únicas culpables de nuestro debilitamiento social.

Pero á pesar de todo un pequeño grupo de compañeros de nuestro Consejo y de los de Pelequen y San Fernando han cooperado á nuestros deseos y en esta forma pudimos el 9 de Agosto último dar comienzo á la compra-venta de mercaderías con el modestísimo capital de 610 pesos.

Yo lo confieso, nunca he sentido satisfacción mayor que cuando nuestra Cooperativa pudo por primera vez surtir siquiera de dos ó tres elementos del sustento diario á una docena de hogares de nuestros compañeros (incluso el mio) obteniendo a retirados satisfechos también de contribuir al impulso de este acariciado anhelo.

Esperamos pues, que el tiempo ha de corresponder á nuestras esperanzas y veria grande en tiempo no lejano.

Hasta aquí, señores consocios, la labor que ha podido desempeñar nuestro Directorio, muy simita talvez, pero tened la seguridad que siempre hemos tenido por delante de nuestro proceder el progreso de la institución y el bienestar general que constituyen la mejor felicidad de las colectividades.

Quiero, antes de terminar, hacerme intérprete de mis compañeros de Directorio para expresaros nuestro profundo agradecimiento que en nosotros depositasteis al confiarnos el Gobierno de nuestra sociedad y la promesa que ante vosotros hicimos hace un año atrás, la hemos tenido siempre presente para el mejor cumplimiento de nuestros deberes, de los cuales hemos tenido en todo momento una alta comprensión.

Por lo que á mi respecta personalmente, no puedo menos que agradecer de todo corazón la confianza y el honor que mis compañeros de Directorio me dispensaron al elegirme presidente de esta noble institución y me congratulo de dejar constancia del apoyo y cooperación decidida que siempre encontré en todos y cada uno de ellos. Otro tanto puedo decir de mis consocios de asamblea que me proporcionaron la hermosa ocasión de poner mis pocas aptitudes y escasas energías al servicio de vosotros.

Termino haciendo votos porque el compañero y amigo que me suceda al puesto, lleve á esta gentil institución, con más acierto aún, por el sendero hermoso de la concordia, el progreso y la fraternidad y por el cual puede llegar sin tropiezos á un lugar prominente entre las sociedades obreras de la capital.

CARDENIO GONZALEZ S.
Presidente 1913 1914.

Santiago, 12 de Setiembre de 1914

c)—Federados que han recibido atenciones asistenciales de la Sociedad

Mucho más reducida que en otros años es la cifra de socios que han solicitado beneficios de la institución siendo todos y cada uno de los casos muy bien comprobados y fiscalizados escrupulosamente la legitimidad de derecho del solicitante con relación al pago de sus cuotas

El número de federados atendidos por el servicio sanitario del Consejo, ha sido de treinta y siete con un gasto total de $ 775, comprendiendo doctores, boticas y subsidios

Socios incorporados en nuestro período

Quizás si sea en el número de asociados en el año por donde menos ha progresado la institución, apesar de haberse incorporado a ella sesenta nuevos federados.

Este punto merece una explicación.

Como el Directorio desde sus comienzos tomó enérgicas medidas para cortar toda clase de abusos y llamar al cumplimiento de las leyes sociales, a la nueva administración que se iniciaba, de aquí que probablemente hubo algunos compañeros a tal vez muchos que esto les pareció mal, y sin que ninguno reclamara en ninguna forma abandonaron las filas de la Sociedad

Yo creo, señores federados, que el Directorio no podía obrar de otra manera en resguardo de los intereses de los socios que tienen sus derechos legítimamente ganados y considero también que los hombres que se asocian, han de hacerlo por convicción propia, porque desean militar juntos con sus compañeros y sin que jamás sea otra su pretensión que de conseguir por medio del esfuerzo colectivo lo que no se ha podido por medio del esfuerzo individual.

Esto ha hecho que el número de fedidados sea más o menos el mismo del período pasado, hoy tenemos 270 socios al día en el pago de sus cuotas y esto no significa un peligro de ningún modo, al contrario con socios que tengan una alta comprensión de la sociabilidad, se pueden realizar grandes proyectos, aun cuando su número no sea muy crecido.

Siempre se aprecia la calidad y no la cantidad.

f) Veladas y conferencias

Ha sido especial preocupación de nuestro Directorio, organizar veladas y conferencias instructivas dentro de nuestra sociedad, con el laudable fin de reunir á los obreros y sus familias á que se conozcan más íntimamente, tengan momentos de expansión donde puedan disipar en parte las rudas labores diarias y adquieran por medio de conferencias sencillas pero ilustradas, conocimientos útiles y atenciones así un mayor grado de cultura.

Hemos querido con esto también, cumplir el programa que á este respecto disponen nuestros estatutos.

Debo hacer mención también de un simpático paseo que nuestra sociedad hizo en el verano pasado al puerto de San Antonio con los federados en su totalidad formando con sus familias.

De desear sería que esta clase de paseo se repitiera anualmente que á la par de ser de provecho para los asociados sirve de una propaganda á la sociedad.

g) Campañas que ha emprendido nuestra sociedad en defensa de los intereses generales de la obrera.

Muchas son las campañas en que ha tomado parte activa nuestra sociedad en el año de trabajo que en estos momentos termina. Cada vez que en alguna forma se han visto amenazados los intereses de las colectividades obreras, ya sean estas particulares o ferrocarrileras, la Federación ha estado siempre atenta al primer llamado para prestar su concurso en pró de la causa que se persigue.

Ha tomado parte activa también y en conformidad con sus estatutos, en las dificultades que á menudo se producen entre jefes y operarios de los ferrocarriles, siempre que el Directorio ha creído defender una causa justa y la suerte ha querido que en casi todos los casos haya salido triunfante.

Este proceder lo hemos observado con todo compañero en lesgracia, sin tomar en cuenta si es ó no es federado, miramos únicamente al compañero, al hombre que como todos necesita ganarse el pan para sí y su familia.

Porque yo considero que los hombres cuando tienen un rol representativo, no deben ser egoistas y encerrarse dentro de los límites de la sociedad que representan ó esperar que se le otorgué poder expreso cuando las fuerzas de las circunstancias obliga á traspasar estos límites y tomarse la defensa de todos.

Esto seria mezquino é impropio para individuos que abrigan en su cerebro ideas altruistas y que realmente están dispuestos á ayudar á sus semejantes en las circustancias más difíciles de la vida.

Por esta causa nuestra institución se ha podido conquistar cierto presigio dentro del elemento ferrocarrilero, y hemos conseguido que su nombre sea hoy bastante conocido en el campo de la sociabilidad obrera de la capital.

Lo que resta ahora, es ir amoldando poco á poco nuestro mecanismo social á todas las exigencias de la vida moderna, porque el sistema de las sociedades mutualistas antiguas no corresponde á las necesidades de la vida presente, ni á las aspiraciones que los obreros de hoy necesitan desarrollar dentro de sus respectivas colectividades.

Corresponde pues, al Directorio venidero, como un deber primordial el de trabajar enérgicamente por hacer alcanzar á nuestra sociedad un completo estado de perfeccionamiento y estabilidad que nosotros no hemos podido hacer gran cosa, hasta llegar si es posible á que nuestros consocios nada les falte y nada tengamos que desear dentro de nuestra venerada institución.

h) Implantación de nuestra cooperativa

Una de las más grandes aspiraciones de nuestro Directorio, ha sido sin duda la de implantar una cooperativa de artículos de consumo de propiedad de nuestros asociados y amparada al abrigo de nuestra sociedad

Esta noble idea tuvo su origen en la administración pasada, de la cual fué presidente mi estimado amigo señor Arturo González, quién le dedicó muchos esfuerzos, pero no tuvo la satisfacción de ver su obra terminada.

Nuestro Consejo, penetrado de la mayor importancia pe esta aspiración, se hizo cargo de ella desde el primer momento y poniendo en juego todas nuestras energías hemos podido al fin realizar, aunque en forma muy pequeña, el grande anhelo de los directores de los dos últimos períodos.

Mucho nos ha costado vencer la natural indiferencia y la desconfianza de nuestros consocios por esta clase de cooperativas y esto se explica, en que sus beneficios y resultados alagadores son poco conocidos todavía entre nosotros.

Por otra parte se explica también este defecto que entre los obreros cuesta un mundo poder hacer algo práctico y cuesta dos mundos que se reconozca y que se preste apoyo y cooperación a las obras iniciadas en bien general y sin lo cual el mejor de los propósitos y las intenciones más puras, tendrán irremediablemente que morir ahogadas por las olas de la indiferencia y falta de cooperación, únicas culpables de nuestro debilitamiento social.

Pero á pesar de todo un pequeño grupo de compañeros de nuestro Consejo y de los de Pelequen y San Fernando han cooperado á nuestros deseos y en esta forma pudimos el 9 de Agosto último dar comienzo á la compra-venta de mercaderías con el modestísimo capital de 610 pesos.

Yo lo confieso, nunca he sentido satisfacción mayor que cuando nuestra Cooperativa pudo por primera vez surtir siquiera de dos ó tres elementos del sustento diario á una docena de hogares de nuestros compañeros (incluso el mio) obteniendo a retirados satisfechos también de contribuir al impulso de este acariciado anhelo.

Esperamos pues, que el tiempo ha de corresponder á nuestras esperanzas y veria grande en tiempo no lejano.

Hasta aquí, señores consocios, la labor que ha podido desempeñar nuestro Directorio, muy simita talvez, pero tened la seguridad que siempre hemos tenido por delante de nuestro proceder el progreso de la institución y el bienestar general que constituyen la mejor felicidad de las colectividades.

Quiero, antes de terminar, hacerme intérprete de mis compañeros de Directorio para expresaros nuestro profundo agradecimiento que en nosotros depositasteis al confiarnos el Gobierno de nuestra sociedad y la promesa que ante vosotros hicimos hace un año atrás, la hemos tenido siempre presente para el mejor cumplimiento de nuestros deberes, de los cuales hemos tenido en todo momento una alta comprensión.

Por lo que á mi respecta personalmente, no puedo menos que agradecer de todo corazón la confianza y el honor que mis compañeros de Directorio me dispensaron al elegirme presidente de esta noble institución y me congratulo de dejar constancia del apoyo y cooperación decidida que siempre encontré en todos y cada uno de ellos. Otro tanto puedo decir de mis consocios de asamblea que me proporcionaron la hermosa ocasión de poner mis pocas aptitudes y escasas energías al servicio de vosotros.

Termino haciendo votos porque el compañero y amigo que me suceda al puesto, lleve á esta gentil institución, con más acierto aún, por el sendero hermoso de la concordia, el progreso y la fraternidad y por el cual puede llegar sin tropiezos á un lugar prominente entre las sociedades obreras de la capital.

CARDENIO GONZALEZ S.
Presidente 1913 1914.

Santiago, 12 de Setiembre de 1914

Vida de Franklin

VIDA PRIVADA

I

Su Infancia

Mi padre se casó jóven y en 1685 se trasladó á la colonia de Massachusetts con su mujer y sus tres hijos. Vino á América junto con muchos otros amigos suyos en busca de la libertad religiosa que se les negaba en Inglaterra.

Mi padre tuvo todavía cuatro hijos de la misma mujer; mas tarde contrajo segundas nupcias y tuvo otros diez hijos, Yo, que fui uno de los menores del segundo matrimonio, nací en Boston el 17 de Enero de1706

Mi madre se llamaba Abiah Folger. Era hija de Pedro Folger colono de la Nueva Inglaterra, a quien Cotthon Mather llama en su historia eclesiástica de la provincia, "un inglés piadoso é instruido" Folg r escribió algunas obras de circunstancias; pero solo imprimió una, dedicada al Gobierno y escrita, segun el gusto de la época y delpaís, en versos familiares. En esa obra pide libertad de conciencia en favor de los anabaptistas, de los cuákeros y de otros sectarios perseguidos; atribuye á la persecución contra estos hombres las guerras de los indios y las otras desgracias que afligen al país, las cuales son para él las penas conque Dios castiga aquel crimen; y termina exhortando al Gobierno á revocar esas leyes tan contrarias á la caridad. Este trabajo está escrito con varonil independencia y con agradable sencilléz.

Todos mis hermanos mayores fueron destinados al aprendizaje de algun oficio. Mi padre tuvo la intención de consagrarme al servicio de la iglesia, como el diezmo de sus hijos, y á los ocho años de edad me mandó á una escuela de gramática. Mi facilidad para aprender á leer y la opinión de los amigos de la casa, quienes pensaban que yo podía llegar á ser un hombre de provecho, robustecieron su resolución.

Con todo, apénas alcancé á estar un año en esa escuela porque mi padre cargado de familia, no podía soportar sin grave daño de sus intereses los gastos de una educación de colejio. Convencido por otra parte de que el estado á que había pensado destinarme no ofrecía sino esperanzas muí limitadas á los que lo abrazaban renunció á su primer proyecto y me mandó á una escuela de caligrafía y de aritmética que regentaba un hombre muy estimable. Era éste un maestro hábil que sabía educar á sus alumnos y enseñarles la práctica del bien por medio del efecto y del ejemplo. En poco tiempo aprendí á escribir, y adquirí una buena letra; pero en el estudio de la aritmética, léjos de hacer iguales progresos, escollé por completo.

A los diez años mi padre me retuvo en la casa par a que le ayudase en el oficio de fabricante de velas y jabón; él era tintorero de profesión, pero tuvo que consagrarse á aquel oficio porque vió que en un país nuevo la tintorería no podía producirle lo necesario para el sostén de su familia Mi ocupación en la fábrica se reducía á cortar el pabilo, llenar los moldes, asear la tienda, hacer los mandados y a otros servicios análogos.

Mi padre era un hombre de exelente constitución, de estatura mediana, bien fórmodo y vigoroso. Dibujaba correctamente y sabía algo de música. Tenía una voz sonora y agradable; por la noche, cuando descansaba de sus trabajos ordinarios, solía cantar acompañándose con el violin y todos le oían con placer. Poseía algunos conocimientos en mecánica y cada vez que se le presentaba la ocasion, manejaba con destreza los instrumentos de mas de un oficio.

Su verdadero mérito consistía en el buen sentido, en el juicio exacto y en la prudencia con que apreciaba sus propios asuntos y los de interés público. Jamás tomó parte activa en estos últimos porque su numerosa familia y su escasa fortuna le obligaban á consagrar todo su tiempo a los primeros; pero recuerdo que algunas de las personas que se ocupaban en la administración de la provincia, venían confrecuencia á pedirle su opinión sobre los negocios públicos y los de la Iglesia á que él pertenecía, y que siempre manifestaban mucha deferencia por su juicio y sus consejos. Los particulares le consultaban también sobre sus negocios cuando llegaba á suscitarse alguna dificultad entre ellos y ordinariamente las dos partes le designaban como árbitro.

A mi padre le gustaba invitar á comer á sus amigos y siempre puso especial cuidado en que la conversación versase sobre algun tema ó asunto que pudiera ser instructivo para sus hijos. De esta manera dirijía desde temprano nuestra atención hacia todo lo que era bueno y prudente en la conducta de la vida. Interesados en la conversación, nosotros no nos preocupábamos de saber si los alimentos estaban bien ó mal guisados y así nos acostumbramos á mirar con la mas absoluta indiferencia la calidad de nuestra comida. Hoy mismo me sería imposible decir, un rato después de dejar la mesa, qué platos se han servido en ella Esta costumbre ha sido muy ventajosa para mí en los continuos viajes que me he visto obligado á hacer. Las personas que tienen un paladar delicado rara vez pueden satisfacer su gusto cuando viajan y esto les ocasiona molestias y sufrimientos estraordinarios.

(Continuará)